

356 (XII). Report of the Permanent Central Opium Board

Resolutions of 27 February 1951⁸⁶

A

REPORT OF THE PERMANENT CENTRAL OPIUM BOARD

The Economic and Social Council

Takes note of the report⁸⁷ of the Permanent Central Opium Board on statistics of narcotics for 1949 and the work of the Board in 1950.

B

STATISTICS REQUIRED BY THE PERMANENT CENTRAL OPIUM BOARD

The Economic and Social Council,

Taking note of the report submitted by the Permanent Central Opium Board on statistics of narcotics for 1949 and the work of the Board in 1950,

Learning with regret from the report that 26 States had failed to send in 152 of the statistical reports for 1949 required by the international Conventions relating to narcotics,

Noting further that the Board states that the failure of any one government to observe its obligations under such Conventions can adversely affect every other government, and

Recognizing that complete and accurate statistical reports are indispensable if the Board is to calculate the complete world production of the principal narcotic drugs,

Requests the governments concerned to make every effort to collect statistics and present them to the Board in the quarterly and annual reports required under the conventions to which they are parties.

357 (XII). Prevention of crime and treatment of offenders: invitations to Member States and other States to appoint experts in accordance with the provisions of the plan for integration of the International Penal and Penitentiary Commission

Resolution of 13 March 1951⁸⁸

The Economic and Social Council,

Having regard to General Assembly resolution 415 (V) approving the transfer of the functions of the International Penal and Penitentiary Commission to the United Nations, and the plan relating thereto,

1. *Invites* all States Members of the United Nations and States members of the International Penal and Penitentiary Commission which are not Members of the United Nations to appoint one or more representatives of expert qualifications or experience, professional

⁸⁶ See 446th meeting of the Council.

⁸⁷ See Permanent Central Opium Board, *Report to the Economic and Social Council on Statistics of Narcotics for 1949 and the Work of the Board in 1950*, United Nations Publications, Sales Number: 1950. XI. 10 and the Addendum to the Report, United Nations Publications, Sales Number: 1950. XI. 14.

⁸⁸ See 467th meeting of the Council.

356 (XII). Rapport du Comité central permanent de l'opium

Résolutions du 27 février 1951⁸⁶

A

RAPPORT DU COMITÉ CENTRAL PERMANENT DE L'OPIUM

Le Conseil économique et social

Prend acte du rapport du Comité central permanent de l'opium⁸⁷ sur les statistiques des stupéfiants pour 1949 et les travaux du Comité au cours de 1950.

B

STATISTIQUES QUI DOIVENT PARVENIR AU COMITÉ CENTRAL PERMANENT DE L'OPIUM

Le Conseil économique et social,

Prenant acte du rapport du Comité central permanent de l'opium sur les statistiques des stupéfiants pour 1949 et les travaux du Comité au cours de 1950,

Constatant avec regret que, d'après le rapport, 26 Etats ont omis d'envoyer 152 des relevés statistiques pour 1949 qu'ils auraient dû faire parvenir conformément aux Conventions internationales sur les stupéfiants,

Notant en outre que le Comité a précisé qu'un gouvernement qui ne s'acquitte pas des obligations découlant de ces conventions peut, de ce fait, porter préjudice à tous les autres gouvernements,

Reconnaissant que des relevés statistiques complets et exacts sont indispensables si le Comité doit établir le montant global de la production mondiale des principaux stupéfiants,

Invite les gouvernements intéressés à prendre toutes dispositions utiles pour rassembler des statistiques et les présenter au Comité dans les rapports trimestriels et annuels qu'ils sont tenus de lui faire parvenir conformément aux Conventions auxquelles ils sont parties.

357 (XII). Prévention du crime et traitement des délinquants: invitations aux Etats Membres et aux autres Etats à nommer des experts conformément aux dispositions du plan d'incorporation de la Commission internationale pénale et pénitentiaire à l'Organisation des Nations Unies

Résolution du 13 mars 1951⁸⁸

Le Conseil économique et social,

Vu la résolution 415 (V) de l'Assemblée générale approuvant le transfert des fonctions de la Commission internationale pénale et pénitentiaire à l'Organisation des Nations Unies, ainsi que le plan relatif à ce transfert,

1. *Invite* tous les Etats Membres de l'Organisation des Nations Unies et les Etats membres de la Commission internationale pénale et pénitentiaire qui ne sont pas membres de l'Organisation des Nations Unies à désigner un ou plusieurs représentants, spécialisés du

⁸⁶ Voir la 446ème séance du Conseil.

⁸⁷ Voir le document Comité central permanent de l'opium, *Rapport au Conseil économique et social sur les statistiques des stupéfiants pour 1949 et les travaux du Comité au cours de 1950*, Publications des Nations Unies, numéro de vente: 1950. XI.10 et l'addendum à ce rapport, numéro de vente: 1950. XI.14.

⁸⁸ Voir la 467ème séance du Conseil.

or scientific, in the field of the prevention of crime and the treatment of offenders, with a view to exercising the functions provided for in the above-mentioned resolution and plan; and

2. *Recommends* the Secretary-General to transmit to the governments of these States the invitation of the Council.

358 (XII). Development of a 20-year programme for achieving peace through the United Nations

*Resolution of 20 March 1951*³⁹

The Economic and Social Council,

Having considered the memorandum⁴⁰ of the Secretary-General concerning the development of a 20-year programme for achieving peace through the United Nations and bearing upon points 6, 7 and 8 of that programme, being those which fall directly within the Council's competence,

Noting that the three points mentioned in that document have been directly or indirectly examined at the present session of the Council in relation to various items on its agenda, and that progress has been made on this occasion,

Reaffirming its constant desire to contribute, within the limits of its competence, to the mobilization of all means at its disposal for developing friendly relations between nations with a view to the maintenance of world peace,

1. *Takes note* of the memorandum presented by the Secretary-General; and

2. *Invites the attention* of the competent subsidiary bodies of the Council as well as that of the specialized agencies to this memorandum, with a view to their studying it in the light of General Assembly resolution 494 (V) of 20 November 1950.

359 (XII). Relief and rehabilitation of Korea

*Resolution of 20 March 1951*⁴¹

The Economic and Social Council,

Noting the report⁴² of the Secretary-General on the question of the relief and rehabilitation of Korea,

Recognizing that widespread suffering and loss of life among the civilian population of Korea from exposure, starvation and disease cannot be averted, and that the rehabilitation of the area after the cessation of hostilities cannot be ensured, without generous international assistance,

1. *Expresses its appreciation* of the contributions which have already been made by governments, specialized agencies and non-governmental organizations;

Noting with concern, however, that so far many Members of the United Nations have not offered contributions towards the financing of the programme for the relief and rehabilitation of Korea drawn up by the General Assembly,

³⁹ See 477th meeting of the Council.

⁴⁰ See document E/1900.

⁴¹ See 478th meeting of the Council.

⁴² See documents E/1913 and E/1913/Add.1.

fait de leur formation ou de leur expérience professionnelle ou scientifique dans le domaine de la prévention du crime et du traitement des délinquants, en vue d'exercer les fonctions prévues par la résolution et le plan visés ci-dessus;

2. *Recommande* au Secrétaire général de transmettre aux gouvernements de ces Etats l'invitation formulée par le Conseil.

358 (XII). Développement d'un programme de vingt ans destiné à assurer la paix par l'action des Nations Unies

*Résolution du 20 mars 1951*³⁹

Le Conseil économique et social,

Ayant examiné le mémoire du Secrétaire général⁴⁰ concernant le développement d'un programme de vingt ans destiné à assurer la paix par l'action des Nations Unies et relatif aux points 6, 7 et 8 de ce programme qui relèvent directement de la compétence du Conseil,

Notant que les trois points mentionnés dans ce document ont fait l'objet, directement ou indirectement, d'un examen au cours de la présente session du Conseil à propos de l'étude de points figurant à son ordre du jour et que des progrès ont été réalisés à cette occasion,

Réaffirmant son désir constant de contribuer, dans l'étendue de sa compétence, à la mise en œuvre de tous les moyens dont il dispose pour développer des relations amicales entre les nations en vue du maintien de la paix dans le monde,

1. *Prend acte* du mémoire présenté par le Secrétaire général;

2. *Appelle l'attention* des organes subsidiaires compétents du Conseil ainsi que celle des institutions spécialisées sur ce mémoire afin qu'ils l'étudient à la lumière de la résolution 494 (V), adoptée par l'Assemblée générale le 20 novembre 1950.

359 (XII). Question de l'assistance et du relèvement en Corée

*Résolution du 20 mars 1951*⁴¹

Le Conseil économique et social,

Prenant acte du rapport du Secrétaire général sur la question de l'assistance et du relèvement en Corée⁴²,

Reconnaissant qu'une aide généreuse sur le plan international est indispensable si l'on veut épargner à la population civile de Corée toutes les souffrances et toutes les pertes en vies humaines qu'entraînent les privations, la famine et la maladie, et si l'on veut assurer le relèvement de cette contrée après la cessation des hostilités,

1. *Remercie* les gouvernements, les institutions spécialisées et les organisations non gouvernementales des contributions qu'ils ont déjà apportées;

Exprimant néanmoins sa préoccupation de voir que bien des Membres de l'Organisation des Nations Unies n'ont pas encore contribué au financement du programme d'assistance et de relèvement en Corée arrêté par l'Assemblée générale,

³⁹ Voir la 477ème séance du Conseil.

⁴⁰ Voir le document E/1900.

⁴¹ Voir la 478ème séance du Conseil.

⁴² Voir les documents E/1913 et E/1913/Add.1.